



### VIDRIOS DE LEVE TINTADO TAMBIÉN VAN AL VIDRIO DE COLOR, POR FAVOR

#### VIDRIO BLANCO

- botellas no retornables sin color como ser botellas de refrescos, vinos o aceites vegetales
- botes de vidrio sin color de conservas, pepinillos o mermelada (vacíos)
- frascos de perfume sin color

#### VIDRIO DE COLOR

- botellas no retornables de color como ser botellas de refrescos, vino o aceites vegetales
- botes de vidrio de color de conservas, pepinillos o mermelada (vacíos)
- frascos de perfume de color

**POR FAVOR, NO VIDRIO DE ESPEJOS O VENTANAS, VASOS O FLOREROS**



### ¡NUEVO! CUALQUIER ENVASE, EXCEPTO DE PAPEL Y VIDRIO

- botellas PET, de plástico
- cartón para bebidas
- latas de bebidas
- films plásticos, envases de plástico y envolturas de burbujas
- bandejas de fruta, vasos de yogur (sin tapa)
- envases ligeros, envases de plástico biodegradable
- envases metálicos, latas de conservas

Tapas de plástico también van al contenedor amarillo.

**POR FAVOR, NO APARATOS ELÉCTRICOS, PILAS, BOMBILLAS DE BAJO CONSUMO**



### PAPELES LIMPIOS Y CARTONES PEQUEÑOS

- envases de papel y de cartón limpios, p. ej. cajas para congelados sin recubrimiento
- periódicos, revistas
- catálogos, folletos
- papel para escribir y dibujar
- cartas y sobres (también con ventana)
- bolsas de papel
- pequeños envases de cartón, cajas – ¡por favor, también plegarlas antes!

**DEPOSITAR CARTONES GRANDES EN LOS PUNTOS DE RECOGIDA, POR FAVOR**



### EL CONTENEDOR DE BIORRESIDUOS ES VEGANO

- restos de jardinería como p.ej. la poda de césped o de tipo leñoso
- hojas o ramas (diámetro máx. de 8 cm)
- restos vegetales de cocina como desechos de fruta y verdura – pero ¡sin cocción ni condimento!, por favor
- bolsas de plástico biodegradables sólo como utensilio previo para la recogida de desechos orgánicos
- plantas en maceta, flores cortadas

#### CONSEJOS PARA DUEÑAS Y DUEÑOS DE JARDINES:

Poda de árboles y arbustos u hojas hasta 2 m<sup>3</sup> pueden ser depositadas sin costo en el punto de recogida.

**POR FAVOR, NO DESECHOS COCIDOS O DE ORIGEN ANIMAL, ENVASES DE PLÁSTICO BIODEGRADABLES**



### EL RESTO DE RESIDUOS SIN POSTERIOR VALORIZACIÓN

- residuos alimentarios, cáscaras de huevos, huesos, carne, pescado
- papel sanitario como ser pañuelos, papel de cocina, servilletas y toallas de papel
- vajilla, vasos para beber, artefactos de arcilla, cerámica, porcelana
- pañales, arena para animales, bolsas para excrementos de perros, barredura
- pequeños juguetes para niños (muñecas, materiales compuestos)
- fotografías, restos de empapelado (cantidades pequeñas)
- textiles viejos, desgastados
- papel termosensible como de facturas, billetes de lotería, etc.

**POR FAVOR, NO RESIDUOS PELIGROSOS, APARATOS ELÉCTRICOS, RESIDUOS VOLUMINOSOS O ESCOMBROS**

### PUNTOS DE RECOGIDA EN VIENA

Los puntos de recogida en Viena son EL lugar para depositar residuos voluminosos, materias usadas y desechos peligrosos para los hogares vieneses. Como por ejemplo:

- cartones grandes • residuos voluminosos
- aparatos electrodomésticos • detergentes, pinturas • acumuladores y pilas.

Por favor, considere las condiciones de aceptación. ¡Obtenga informaciones en la línea residuos (48er-Misttelefon) y en el sitio web!

**Línea residuos:**  
**01 546 48**  
**abfall.wien.gv.at**



Descargue la aplicación «48er-App»

¡Todo sobre la separación de residuos, la recogida de desechos peligrosos, citas y direcciones con un clic en la «48er-App»!

### 13 PUNTOS EN VIENA

- 10., Eva-Zilcher-Gasse 3
- 11., Johann-Petrak-Gasse 1
- 12., Wundtgasse/Jägerhausgasse
- 14., Wientalstraße 51
- 16., Kendlerstraße 38a\*
- 17., Richthausenstraße 2
- 19., Grinzinger Straße 151\*
- 21., Fultonstraße 10
- 21., Nikolsburger Gasse 12
- 22., Percostraße 4
- 22., Mühlwasserstraße 2
- 23., Seybelgasse 7
- 23., Südrandstraße 2

Horarios de atención: de lunes a sábado, 7:00 a 18:00 horas

\* sábado, 8:00 - 18:00 horas

### «TANDLER BOX» – CONTENEDOR ANTIGÜEDADES



Por favor, deposite antigüedades bonitas y en buen estado en nuestro contenedor «48er-Tandler-Box» en el punto de recogida. Todas las ganancias lucradas con su venta serán donadas a instituciones caritativas.



El mercadillo guay de antigüedades de Viena – en 2 lugares de Viena

5, Siebenbrunnenfeldgasse 3  
22, Percostraße 2

de miércoles a sábado:  
10:00 a 18:00 horas

Le sienta bien al medio ambiente, al corazón y al bolsillo

Medieninhaberin und Herausgeberin:  
Stadt Wien, MA 48 – Abfallwirtschaft,  
Straßenreinigung und Fuhrpark, April 2023  
Layout: UniqueFessler Werbeagentur GmbH  
Fotos: MA 48, iStock



**Ligero esfuerzo, gran impacto**

El folleto de bolsillo sobre la separación de la MA 48.



Stadt Wien

Abfallwirtschaft,  
Straßenreinigung  
und Fuhrpark

abfall.wien.gv.at